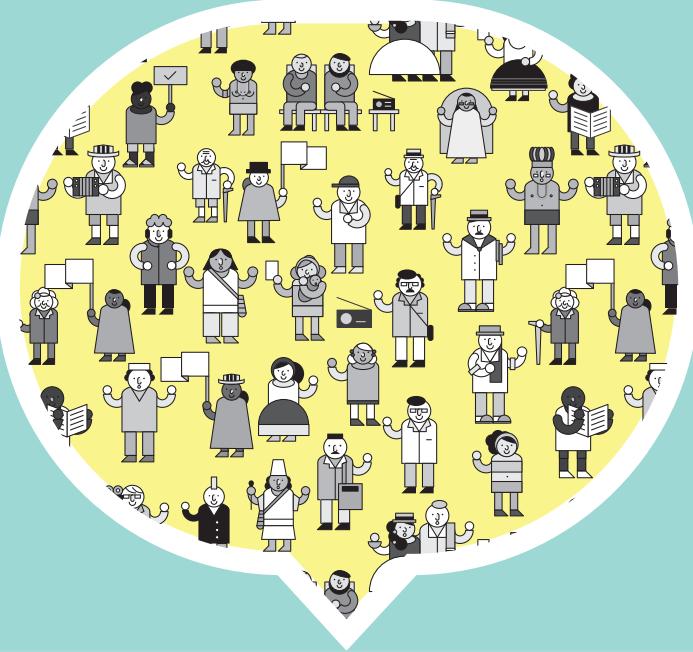


CUBEO



ÑUJÃ  
YABAIYEBAQUE  
NE PAZ  
YABAINOMACÃRÔN BÙAJAINO

Una publicación de  
**La Oficina del Alto  
Comisionado para la Paz**  
y traducida por  
**MinCultura**

# ÑUJÃ

## YABAIYEBAQUE

### NE PAZ YABAINOMACÄRÔN BÜAJAINO



JOBORÓ  
MEMEI-EDE  
JABÓDAPIAIOMACARÓ:

mamaro joboron colombiacärô ne  
jaino yõ-reforma rural integral (mji)

ÿ ne yabainomacärô ai-buya joboř oře  
copediovär, pöevä künräjí nore meädarí aru i  
ye pature jarubař i, aru ye kúbabenorě jebeni  
campocabu—re jeboinore aibebü corikabajy kari  
kürörë kaivu kuinaturü kür ajiepe aru joboř o  
memeiçede cadatenajibuya kuinabu-kuinabu  
campy aru mač arön kürübüre.



JABOVA COINORE  
YABAINO:

voa-ino ađamätebenore  
memeino. (paz)

yo yabainomebu , parüe teny kojüebary caibü  
yo joboř ocab jaboteinnoř e kadateinoř e yore  
pazde ainomëbu aru iye ompoňure epeinoř e  
hainomenbu politicake copediovaino que teny  
mearo kurajare yo maje joborore



## Solución al problema de las Drogas Ilícitas

Encontrar una solución definitiva al problema de las drogas ilícitas es necesario para construir una paz estable y duradera. Este acuerdo busca dar un tratamiento diferenciado a este problema promoviendo la sustitución voluntaria de los cultivos de uso ilícito y la transformación de los territorios afectados, dando la prioridad que requiere el consumo bajo un enfoque de salud pública e intensificando la lucha contra el narcotráfico.

8 YOCARE JĀNJĀRĀ



## PÕENBOAINO BUJÜAINO:

Iyoca yabainomacaron buya ina macarõncabüque aru churaraba, toidibuque ne baju boainore kuinkiyepa yabainobuya que teni 180 jarabua baju opovabenajare kuinaturu aãamanda macäroncabu oponure epenajare adamada.



## Punto sobre las Víctimas del conflicto armado

Este acuerdo busca -a través de los cinco mecanismos y medidas que integran el Sistema Integral de Verdad, Justicia, Reparación y No Repetición- lograr la satisfacción de los derechos de las víctimas, asegurar la rendición de cuentas por lo ocurrido, garantizar la seguridad jurídica de quienes participen en él, y contribuir a garantizar la convivencia, la reconciliación y la no repetición, como elementos esenciales de la transición a la paz.

10 YOCARE JĀNJĀRĀ



## JARI CUJUINO NE AINORE KAIYEDÉ:

yo ne yabainomacaron Jadovaibuya ina ne jabovaque aru macäroncabu ne toevainoque yo bünomebu meateni dapiari aino nopedeka teny jaricujurajarama kaiyedé ne aiyedekewa imaniwá naukakalita iwali kanakana nia wenewikaká

# MAMARÓ JOBORÓN

## COLOMBIACÁ\_RÓN

### NE JÀINO COLOMBIARE:

#### YÖ\_-REFORMA RURAL INTEGRAL (MJJ)

Jadovaijarabu habanai, cuba 26 jarabu kuinapuru amuyoа aviai.



**JOBORON RE KOINO  
ARU MEMEINNO.**

1. Joborón ina jinajare joborōn kubabebure o joboron kijino kubaribure aru nare papera harajibuya caibüre.
2. Meadarý iye papera joborōncárörnre aru joboron memeinore kuinaturü kük<sup>hi</sup>yepe no uparibuqeу
3. Aru joborón macarón kürorëma jacotunajare adama jařicujuräre adama.
4. Jacotuino joborón memeibre ina ameno teny tebenajiepe joboron boje.





## KAINO COLOMBIARE NE JARI YABAINOMACARO.

Yore javadarama poeva campo  
aru macaron kuribure (pamiva)  
Jinajare adama:

- 5.** Iye joboro memeiyede  
cayiede jinajare  
adama campesinova  
memenajiepe .

### Meateni poeva que adama:

- 6.** Kuramine jeino  
adama aru oco  
poeva ukuijuodema  
ckorajarama.

- 7.** Boeyno

- 8.** Juoiñamy- juoiyede.

### Memeiyede paruearanjare

- 9.** Yo que joboron  
memeibure kadatenajare  
aru na oteiyede  
bojedaivere  
heavarejare adama

- 10.** Maijdivuere eadavajare  
joboron memeibure  
kadatenajiepe.

- 11.** Joboron memeibure  
medateny hainore  
jarincujurajareadama

- 12.** Aye habuenyaiyede  
jebemuri diede pare  
jaricujurajare adama

- 13.** Iye credito ne aiyede  
encovajare adama jboron  
memeibure iytede jame  
oteiyede beduareka  
mememenajiepe.



Joboronre  
memeiyede  
pamiva que dapiari  
hayyede

- 14.** Yo que na para  
mauyavenajare adama  
pare kadatenajarebu  
adama yo





# PPOLITICARE JABOTEINORE ECOINO:

VOAINO POEVARE JARUBARI  
POLITICRE YO PAZ DE MEMEINORE.

JADOVAINO ABANAI CUBA 6 NOVIEMBRE 2013 UJU.

MAMARO VOAINO  
YO POLIOTICARE  
MAMARAN POLITCOVA  
NE YAVAINORE JAIPIAINO

NE MEMEIRORE.

1. Majiojabenajarebu  
ye mamaron yajubo  
politico yajubo.
2. Yore adama mearo teny  
memeino yye mamyajubore  
politico yajubore aru no que  
paruroque ne ekorajiepe.
3. Yo que voarajare mama  
yajubo especiales adama  
na pare macaroncabu  
ne amedainomacaron  
joboronre.
4. Kadateino ina mamayajubo  
yo teninore ubeburema  
kubuya, no que papera  
arajaramu adama narema  
ameina tebenajiepe.



## PARE POEVA NE ECOINO.



5. *Yore adama jaricujuri  
meateni ainore aybebu  
ye cojueny coboinorema  
kaivere meroque  
jarajare a adama.*
6. *Kaivure japiajare  
ma je jobororre  
meateinore hayuribure.*
7. *Jarincujuri tenajare  
adama mejiena teny  
memenajiepe aru  
apejiene memeiede  
hayede amena abebuava  
harajiepeawatu ibainaka*

**Yo oponque  
aru politica  
cobaino (cuino).**

9. *Yore adama mearo teino  
nore vorajare adama  
opñiueque teni biaajarare  
abenajare yavaituribile*
10. *Mearo memeinore teny  
ainore vorajare adama*



*"Necesitamos romper los ciclos históricos de violencia. Por eso la idea de la garantía de no repetición ha sido un concepto central a todo este proceso de paz y ha sido la lógica detrás de cada uno de los puntos de la Agenda de La Habana"*

*Sergio Jaramillo, Alto Comisionado para la Paz"*



Oficina del Alto  
Comisionado para la Paz  
([facebook.com/ComisionadoPaz](https://facebook.com/ComisionadoPaz))



Oficina del Alto  
Comisionado para la Paz  
@ComisionadoPaz



Equipo Paz Gobierno  
@EquipoPazGob



Ministerio de Cultura  
@mincultura



Dirección de Poblaciones  
@dirpoblaciones

[www.mesadeconversaciones.com.co](http://www.mesadeconversaciones.com.co)  
[www.altocomisionadoparalapaz.gov.co](http://www.altocomisionadoparalapaz.gov.co)  
[equipopazgobierno.presidencia.gov.co](http://equipopazgobierno.presidencia.gov.co)  
[www.territoriosporlapaz.gov.co](http://www.territoriosporlapaz.gov.co)  
[www.mincultura.gov.co](http://www.mincultura.gov.co)

El contenido de esta publicación, realizada por la Oficina del Alto Comisionado para la Paz y traducido por Mincultura, es de libre impresión y distribución, pero debe reproducirse manteniendo el diseño original y respetando el texto en su totalidad.